

1895-11-08

AFSENDER

Jens Ferdinand Willumsen

MODTAGER

Emil Hannover

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Dateringsbegrundelse:

Datering i brev.

Afsendersted:

Hellerup

Arkivplacering:

Den Hirschsprungeske Samling

TRANSSKRIFTION

Hellerup d 8 Nov. 1895

Kære Hannover

Deres Brev forledent var mig meget velkomment, da jeg nemlig ikke kan nægte at jeg i den sidste Tid har sukket efter en Forsoning mellem os og jeg griber gjerne Lejligheden til at faa en slig i Stand, paa den anden Side vil jeg ikke skjule for Dem at Deres Brev stødte mig en Smule paa den Maade De opstillede nogle Formler for en Fredstraktat. Det falder mig imidlertid ikke svært nu at forsikre Dem om ligesom jeg i det første Brev efter Bruddet og skrev til Dem og til vore Venner har sagt, at jeg den

[2]

Gang ikke vilde Dem tillivs, men den skrækkelige Artikels Forfatter, som uheldigvis viste sig at være Dem, og jeg havde Grund til ikke at antage at De ikke var Forfatteren, da den daarlige, løse Journalistik ganske helt og holdent var Rodesk¹ og ikke Hannoversk. Da det den Gang var Dem der blev vred paa mig og jeg var uforstaaende overfor Deres Vrede, havde jeg ikke andet at gjøre end holde mig passiv indtil det Punkt kom hvor De søgte en Tilnærmelse, da denne er kommen, skal det saaledes paa ny stiftede Venskab, haaber jeg, blive mig til

Glæde og skal jeg glæde mig til
at vrage nogle af de mange

[3]

løse Fyre som i den sidste Tid
har flagret omkring vort Hus;
jeg troede mellem de mange
at finde et mig tiltalende
Menneske.

De venligste Hilsener

Deres hengivne

J. F. Willumsen

¹ Her tænkes formentlig på politiker, redaktør og forfatter Ove Rode, der som journalist bl.a. udgav det satiriske studenterblad Piraten og sidenhen dagbladet København, for senere at være politisk - og ansvarshavende redaktør på Politiken.

Hellerup 9 8 Nov. 1895

Kære Hannover

Deres Brev forledt var
mig meget velkomment, da
jeg nemlig ikke kan negte
at jeg i den sidste Tid har
Lukket efter en Forsoning mellem
os og jeg griber gerne Lejligheden
til at faa en sliq i Stand,
paa den anden Side vil jeg
ikke skjule for Dem at Deres
Brev sterte mig en Smule paa
den Maade de opstillede nogle
Formler for en Fredstraktat.

Det faalds mig imidlertid ikke
svært ^{at forjære Dem om} ~~men~~ ligesom jeg i det
første Brev efter Bruddet ~~og~~
skrev til Dem og til vore
Venner har sagt, at jeg dem

Gang ikke vilde den tilbiv, men den skrekkelige Artikels Forfatter, som uheldigvis viste sig at være den, og jeg havde Grund til ~~ikke~~ at antage at de ikke var Forfatteren, da den daarlige, løse Journalistik ganske helt og holdent var Rødesk og ikke Haunoversk. Da det den gang var den der blev vret paa mig og jeg var uforstaaende overfor deres Urude, havde jeg ikke andet at gøre end holde mig passiv indtil det Punkt kom hvor de søgte en Tilnærmelse, da denne er kommen, skal det saaledes paa Ny stiftede Venskab, haaber jeg, blive mig til glæde og skal jeg glæde mig til at vrage nogle af de mange

Løse Tyre som i den sidste Tid
har flagret omkring vort Hus,
Jeg troede mellem de mange
at finde et mig tiltalende
Menneske.

De venligste Hilsener

Deres hengivne

J. F. Willumsen